



**Конференция Участников
Конвенции Организации
Объединенных Наций
против транснациональной
организованной преступности**

Distr.: Limited
21 October 2005

Russian
Original: English

Вторая сессия
Вена, 10–21 октября 2005 года

Проект доклада

Докладчик: Саид Нассер Аль-Харти (Оман)

Добавление

VII. Деятельность по оказанию технической помощи

1. На своих 14–16-м заседаниях, состоявшихся 18 и 19 октября, Конференция Участников рассмотрела пункт 6 повестки дня, озаглавленный "Деятельность по оказанию технической помощи".
2. В соответствии с решением 1/4 Конференции, принятом ею на своей первой сессии, 5 октября, до начала второй сессии Конференции Участников, были проведены неофициальные консультации. На своей второй сессии Конференция с удовлетворением отметила результаты этих неофициальных консультаций.
3. Учитывая важность вопроса технической помощи, Конференция решила передать его на рассмотрение неофициальной рабочей группы под председательством заместителя Председателя (Нигерия) с целью содействовать обсуждению Конференцией этого вопроса.
4. Заместитель Председателя (Нигерия) довел до сведения Конференции выводы и рекомендации неофициальной рабочей группы в форме проекта решения, который Конференции предстоит рассмотреть в дальнейшем (СТОС/COP/2005/L.12). Конференция выразила неофициальной рабочей группе признательность за проделанную работу и решила в дальнейшем руководствоваться ее итогами.



Решение Конференции

5. После предварительного обмена мнениями по вопросу об итогах работы неофициальной рабочей группы Конференция рассмотрела проект решения о деятельности по оказанию технической помощи, представленный Председателем.

6. На своем 16-м заседании 19 октября Конференция рассмотрела проект решения о деятельности по оказанию технической помощи (СТОС/СОР/2005/L.12) и приняла его с внесенными в него устными поправками.
